

foto: Lanarepro



ECONOMIA VAL PASSIRIA

Una valle, un team

Ha preso avvio già da tempo l'organizzazione di Expo Passiria 2012, la rassegna di tutto il comparto economico della valle che sale da Merano verso i passi Giovo e Rombo.

Potrebbe essere questo lo slogan che meglio caratterizza le forze economiche e sociali della Val Passiria, unite nel comune sforzo di portare avanti la loro terra, assicurandole prosperità e piena occupazione. È l'aria che si respira quando mettiamo piede al Quellenhof, uno dei più rinomati hotel della zona, per incontrare i rappresentanti delle categorie economiche che stanno organizzando la seconda edizione di EXPO PASSIRIA 2012, che andrà in onda l'ultimo fine settimana di ottobre. "Il nostro obiettivo - dice Ulrich Königsreiner, presidente dell'Associazione turistica Val Passiria e coordinatore dell'Expo (nella foto) - è replicare e ampliare il successo dell'edizione del 2006. Avremo più di settanta aziende presenti a rappresentare l'artigianato, l'industria, il turismo, i servizi e l'agricoltura della nostra valle, in una grande kermesse fieristica dove ciascuno potrà mostrare



foto: ENCO

il meglio della propria produzione". Come mai sei anni di intervallo? "Nella nostra realtà, salvo due eccezioni, non abbiamo grandi aziende e per quelle piccole è una grande sfida partecipare a una manifestazione fieristica. Per questo hanno

bisogno di alcuni anni di respiro prima di potersi ripresentare. Sappiamo che non si può stare fermi e, soprattutto in questo periodo di crisi, è necessario acquisire visibilità e promuoversi, per ottenere risultati. Per questo ora riproponiamo l'Expo e lo portiamo anche sul web". La manifestazione si potrà infatti seguire anche in modo virtuale dal proprio computer, annullando quindi le distanze. "Puntiamo alle 20 mila presenze - dice ancora Königsreiner - un traguardo raggiungibile se il tempo ci darà una mano e considerando che la passata edizione arrivò già a 15 mila". State risentendo

della situazione di crisi? "Nessuno è immune - afferma Königsreiner - ma dalle nostre parti le cose vanno un po' meglio perché c'è molta sinergia tra i vari comparti e lavoriamo tutti uniti per l'obiettivo comune che è quello della prosperità della nostra valle". Qual è il ruolo del turismo in una manifestazione di questo tipo? Ovviamente l'offerta della valle è fatta anche di esercizi alberghieri e di ristorazione e dei prodotti tipici di questa terra e in questo senso il coinvolgimento del comparto turistico in Expo 2012, avviene a pieno titolo".

NACHHALTIG – VERNETZT – INNOVATIV

26. – 28.
Oktober
2012

passierer

EXPO¹²

www.expo12.it

Uno scrigno da scoprire

Non è sulle grandi vie di comunicazione la Val Passiria. Per vederla, bisogna proprio cercarla, ma una volta scoperta vi troverete molte cose che forse non conoscevate. E questo vale per i turisti, ma anche per la gente di casa nostra che forse di Saltusio, San Martino, San Leonardo, Moso e le loro montagne non sa moltissimo. "Si è vero, il nostro è un turismo di nicchia, ma è molto presente ed è una delle colonne su cui si regge l'economia della nostra valle permettendoci la piena occupazione - ci dice Heinrich Dorfer (nella foto piccola) titolare dell'Hotel Quellenhof e presidente in valle della HGV, l'associazione albergatori. "Ci muoviamo in sinergia con gli altri settori economici e per questo Expo Passiria 2012 è molto importante anche per noi". La Passiria somma 650 mila pernottamenti

che, valutati a circa 120 euro di media, portano a un fatturato di circa 10 milioni di euro l'anno, per circa 300 esercizi alberghieri. La maggior parte degli esercizi è di piccole dimensioni e si regge sulla conduzione familiare.

"Il nostro mercato principale - ancora Dorfer - è quello dei Paesi di lingua tedesca dai quale proviene



l'80% dei nostri ospiti e questo al momento ci salva dal calo generalizzato di presenze che hanno avuto altre località".

Qual è il rapporto tra la popolazione e il turismo?

"La gente della nostra valle si sente molto partecipe del turismo e lo notiamo particolarmente nel rapporto che c'è col mondo agricolo, con le malghe, con i contadini

che offrono i loro prodotti genuini che noi proponiamo all'ospite. Un altro collegamento molto importante per il sistema alberghiero, è quello con le aziende locali soprattutto di maggiori dimensioni - conclude Dorfer - È grazie a loro, alle loro maestranze e ai loro clienti che molti ristoratori realizzano il loro volume di affari e nuovi ospiti conoscono la nostra valle".

La forza dell'artigianato

Le imprese artigiane sono la spina dorsale dell'attività della Val Passiria.

possiamo dire che Expo quasi si fa principalmente per loro e per consentire che mettano in mostra i talenti che hanno e le capacità che sono in grado di mettere in campo. È importante che le aziende possano far vedere quello che hanno da offrire perchè oggi nel mondo globalizzato puoi cercare quello che ti serve in rete e magari scopri che ce l'hai proprio sotto casa. In questo senso per noi una fiera di questo genere è molto importante

ed è questo che sta alla base delle scelte fatte per costruire il consorzio di Expo Passiria.

Quali sono i settori di punta dell'artigiano della Passiria?

Siamo certamente molto forti nel settore del legno e del metallo e, nonostante la crisi dell'edilizia, da noi sono cresciute molto anche le imprese edili. Ma la forza sta nel-



la cooperazione. Molte delle nostre aziende si sono collegate tra loro per offrire pacchetti completi e questo fa molto gioco e da risultati. Quali sono i vostri mercati di riferimento?

Naturalmente puntiamo al mercato locale, ma ci muoviamo bene anche sul territorio nazionale e alcuni di noi all'estero.

C'è un tema che vi sta a cuore e che per voi costituisce un problema?

Certamente è quello della viabilità e della raggiungibilità delle nostre imprese. Se ne parla da vent'anni e forse adesso con la variante nord-ovest di Merano arriveremo alla soluzione. Poter bypassare la città per arrivare direttamente in Val Passiria e dalla valle arrivare velocemente all'autostrada e alle altre infrastrutture è per noi di primaria importanza.



Karl Hofer (nella foto) è il Presidente di Expo Passiria 2012 e presidente dell'Associazione artigianato APALVH di San Leonardo.

Qual è l'importanza di Expo 2012 per il comparto da lei rappresentato?

"La grande maggioranza delle aziende che saranno alla nostra fiera, sono di tipo artigianale e dunque

Un po' di storia



Storicamente la Val Passiria ha dato i natali ad Andreas Hofer l'eroe tirolese che ha combattuto contro l'invasione dell'esercito napoleonico nel 1809 e la cui casa, il Sandhof, divenuta un museo, è meta di escursioni e visite tutto l'anno. La strut-

tura si completa con il percorso "Eroi e Hofer", l'Area Usi e costumi e l'Area museale all'aperto.

Altri siti interessanti ubicati nella valle, che rientrano nello stesso progetto museale come "succursali" o "sedi esterne" del museo,

sono il Bunker Museum di Moso in Passiria che ospita una mostra storico-contemporanea insieme a un centro informazioni sul Parco Naturale Gruppo di Tessa. Nel mastio del Castel Giovo a San Leonardo in Passiria è ospitata una mostra sulla storia del

castello e dei suoi abitanti. Particolarmente interessanti gli affreschi rinascimentali del 1538.

Nella Malga Museo di Pfistrad a San Leonardo a quota 1.350 metri vengono presentati temi correlati all'alpeggio, all'economia malghiva e allo stile abitativo medievale.

Il Cimitero dei francesi di San Leonardo commemora i soldati francesi caduti durante gli ultimi combattimenti del novembre 1809. Le più recenti prospezioni hanno tuttavia documentato l'assenza di sepolture di caduti. La Malga Pfandler infine, a San Leonardo, è nota per essere stata il luogo della cattura di Andreas Hofer. Al museo Sandwirt vengono organizzate anche dimostrazioni di come in passato si eseguivano i vari lavori artigianali in Val Passiria. Il Museo della Val Passiria ha ottenuto nel 2012 la nomina dell'European Museum of the Year, venendo inserito nel ristretto elenco dei musei europei finalisti.

Seilbahn - Funivia
HIRZER
 Wanderparadies
 Centro escursioni

APERTURA:
dal 18 marzo al 4 novembre 2012

Stazione a valle: Saltusio (Val Passiria), Via Passiria 2, Tel. 0473 645498
Gestione: 39017 Scena, P.za Arciduca Giovanni 1
Info: www.hirzer.info

MuseumPasseier
MuseoPassiria

EUROPEAN MUSEUM OF THE YEAR 2012

Visitate il museo con le aree Andreas Hofer, usi e costumi e museo all'aperto. Orari di apertura: dal 15 marzo al 31 ottobre; da martedì a domenica dalle 10 alle 18; nessun giorno di riposo in agosto e settembre.
 via Passiria, 72 - San Leonardo in Passiria - T 0473 659 086
www.museum.passeier.it

HELDEN HEROES HÉROS

HOFFER

EROI

La nuova mostra permanente "Eroi & Hofer" nel MuseoPassiria a 500 m!



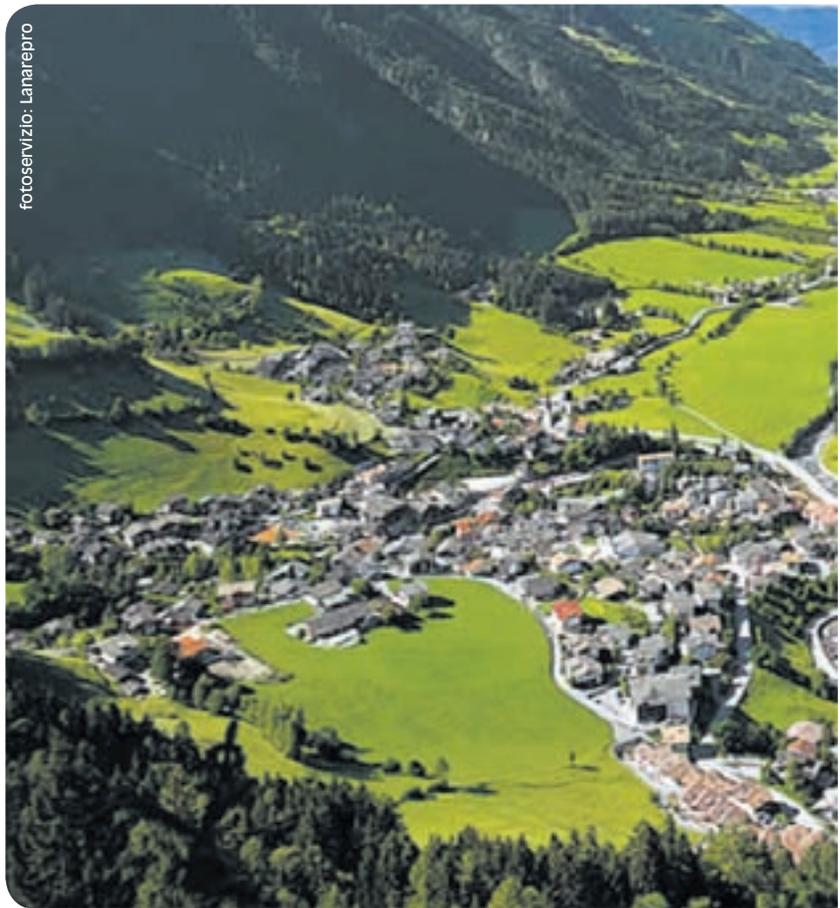
A casa di Ar

Una valle ricca di fascino e proposte turistiche per l'estate e per l'inverno. Dalle escursioni sci-alpinistiche alle tranquille passeggiate nel verde, alla gastronomia con alcuni

I primi paesini che incontrate sono Caines e Rifiano. Risentono ancora dell'influenza della vicinissima Merano, ma vi introducono con gradualità verso la valle vera e propria. A Caines potete visitare il museo dei trattori. A Rifiano, tra l'altro, si trova Il Santuario della Madonna Addolorata, una chiesa in stile barocco, costruita dall'architetto Franz Delai intorno al 1671 e meta di pellegrinaggi.

Saltusio, frazione del comune di San Martino, è un piccolo agglomerato di case da dove si diparte la funivia del Monte Cervina, che porta a quota 2000 metri. È un'area escursionistica molto amata e, nei mesi estivi, anche una frequentata meta per chi vuole avventurarsi in montagna attraverso la natura, un buon motivo per godere la tranquillità e rilassarsi lontano dal caos quotidiano. Le frazioni sui due versanti della valle (Vernurio, Aica, Gfeis, Talle, Schweinsteg e molte altre) offrono infinite possibilità di escursioni.

Dopo Saltusio arrivate a Quellenhof, altra frazione di San Martino, la cui vita ruota tutta attorno all'omonimo hotel resort che è anche un importante centro sportivo con tennis, equitazione e campo di allenamento di golf. A 16 chilometri da Merano arriviamo al paese di San Martino, a 500 metri di altitudine, scopriamo il Golf Club Passiria, campo a 18 buche, polo di grande valore turistico golfistico per tutta



fotoservizio: lanarepro

la regione. E non solo. Perché, trovandosi in una zona con microclima particolare, è giocabile quasi tutto l'anno. Il campo è di concezione moderna con standard internazionale per quello che riguarda gli aspetti del golf course design. Si tratta di un campo sicuramente singolare, che stupisce. Un chilometro dopo siamo già a San Leonardo, centro principale della valle che ospita tra l'altro il museo della Val Passiria di cui parliamo a pagina 3.

Pacchetto:
 >Weekend: 2 notti MP a partire da € 260 p.p.
 >10/06-14/06: 3+1 (1 notte in regalo): a partire da € 390
 >10/06-08/07: 6+1



**Sport
Resort**
San Martino

8000m² di benessere & Spa: apposito mon per gli amanti del relax, sia per le famiglie (grotta salina, salounge, 19 saune e 1 sauna Medical Center
 Campo da golf di 4 buche privato
 8 campi da tennis in terra battuta
 Nuovo maneggio coperto con maneggio all'aperto
 Mondo dei bambini con reparto a loro appo:

info@quellenhof.it - Tel: 0473

Andreas Hofer

prodotti tipici locali, agli impianti di risalita, al wellness, al golf, ai percorsi cicloturistici con un salto nella vicina Austria.



fondo, Plan è anche meta molto interessante per le escursioni estive. A Moso c'è un museo degno d'essere visitato: il Bunker Mooseum dove troverete una quantità di indimenticabili curiosità, storie interessanti, notizie su scienza, natura e paesaggio.

Salendo verso il Passo del Rombo si incontra anche la deviazione per Stulles, altra interessante meta turistica. La frazione è situata sulle pendici soleggiate dell'Alta Val Passiria ed è un punto di partenza particolarmente interessante per numerose escursioni nell'incantevole mondo montano. Una visita alle cascate di Stulles è un'attrazione speciale. Le masse d'acqua si riversano in due cascate, l'una di 112 metri, l'altra di 230, che sono tra le più alte d'Europa e si vedono distintamente anche da Pianlargo e dalla statale del Passo del Rombo. Nella vicina frazione di Corvara si trova uno degli impianti di arrampicata di ghiaccio artificiale più grande d'Europa. L'impianto offre diversi gradi di difficoltà sui quali possono arrampicare 18 sportivi. Una nuova iniziativa di quest'anno permetterà escursioni nella vicina Austria attraverso il Passo del Rombo. "Utilizzando la mobility card - ci spiega Ulrich Königsreiner - si potrà andare da San Leonardo a Oberurgl al di là del passo e visitare quella parte della Ötztal. Il viaggio dura una buona ora e sono previste quattro partenze giornaliere".



Da San Leonardo possiamo prendere due direzioni: verso il Passo Giovo, per ridiscendere poi nell'alta Val d'Isarco verso Vipiteno e Bressanone incrociando quindi anche la A22, oppure possiamo inerpicarci verso Moso, il centro dell'alta val Passiria, comune cui appartiene la bella frazione di Plan, un paesino a 1600 metri di altitudine, che dal 2007 è interamente zona a traffico limitato e quindi con pochissime macchine che vi circolano, Regno di piste da sci sia di discesa che di

& Wellness t Quellenhof

ino in Passiria presso Merano

do del wellness, delle saune e dell'acqua sia
4 piscine indoor, 3 piscine outdoor, vasca sole,
per donne)

aperto
sistemente dedicato

645474 - www.quellenhof.it



Gratis:

- >8000m² benessere
- >noleggio mountain bike
- >8 campi da tennis
- >miniclub

Maico un'azienda per una valle

In una valle piccola e laterale è cresciuta un'azienda di proporzioni internazionali perfettamente integrata nel tessuto economico locale con il quale lavora in stretta sinergia.



Parrebbe in contrasto con l'ambiente che la circonda e con lo sviluppo dell'economia fatta di piccole e medie aziende in massima parte artigianali e invece Maico è divenuta uno degli elementi trainanti della Val Passiria alla quale l'azienda, braccio italiano della tedesca Maco, ha assicurato lavoro e un indotto di non poco conto. Commercializza meccanismi per serramenti in Italia, Spagna, Portogallo e Grecia. Quando viene fondata - nel 1981 a S. Leonardo in Passiria (BZ) - introduce nel nostro paese il sistema di apertura delle finestre anta-ribalta (conosciuto come was-ist-das), di cui oggi è leader di mercato. Dei 175 collaboratori, 60 sono agenti di vendita presenti su tutto il territorio nazionale. Una caratteristica di Maico è la sua bilinguità a 360 gradi che va dal management a tutti i

collaboratori che l'azienda cerca sia nel gruppo di lingua italiana che in quello di lingua tedesca. L'azienda ha avuto un fatturato 2011 di 68 milioni di euro.



Günther Zwick è il responsabile commerciale dell'azienda e ci

spiega come Maico si inserisca in Expo Passiria 2012. "Sembra strano, ma molti passano di qui e vedono una grossa insegna sulla nostra sede, ma non sanno esattamente cosa facciamo. Essere all'Expo per noi significa perciò farci conoscere meglio soprattutto in sede locale. Qual'è il contributo che Maico dà allo sviluppo della valle?

Certamente abbiamo dato lavoro

non solo ai valligiani ma anche ai Meranesi, contribuiamo non poco ad alimentare il settore alberghiero e della ristorazione, ci avvaliamo di imprese artigiane locali per le nostre esigenze e non ultimo diamo una mano anche al turismo. Molti nostri clienti e collaboratori vengono infatti nella nostra sede di San Leonardo per lavoro, scoprono la valle e poi ci tornano per le vacanze".

Un fiore all'occhiello dell'azienda della Val Passiria è la Maico Academy nata con tre obiettivi fondamentali: promuovere la professionalità dei dipendenti di tutte le imprese che operano nel settore dei serramenti, fornire capacità imprenditoriali e dirigenziali ai produttori di serramenti, commercianti di ferramenta e rivenditori, diffondere le nuove conoscenze tecnologiche del settore. Corsi finalizzati a questo scopo vengono organizzati a ciclo continuo nella sede di San Leonardo con una partecipazione massiccia da tutta Italia e anche dai paesi controllati da Maico.



Lo stand di Maico alla recente Casaclima 2012



La Scuola Professionale Provinciale per il Commercio Turismo e Servizi "Luigi Einaudi" di Bolzano rende noto che si è riaperto il bando del progetto cofinanziato dal Fondo Sociale Europeo, Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali e dalla Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige

Die Landesberufsschule für Handel, Tourismus und Dienstleistungen "Luigi Einaudi" Bozen gibt bekannt, dass die Bewerbungen für den Kurs, finanziert zusammen mit dem Europäischen Sozialfonds, dem Arbeitsministerium und der Autonomen Provinz Bozen Südtirol

FSE - Master "Mediatori dei Conflitti-Operatori di Pace"
ESF - Master "Konfliktmediatoren und Friedensarbeiter"

eröffnet sind.

Per informazioni ed iscrizioni

Für Informationen und Einschreibungen:

CTS "Luigi Einaudi" - Via S. Gertrude, 3 Bolzano

di Nuzzo Ambra e Bimbatto Sara

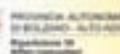
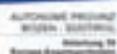
Tel. 0471414435 - 0471413838 Fax 0471414477

ambra.di.nuzzo@scuola.alto-adige.it

sara.bimbatto@scuola.alto-adige.it

Sito del Master: www.unibo.it/Portale/Offerta+formativa/Master/2012-2013/Mediatori_dei_Conflitti_Operatori_di_Pace.htm

EUROPEISCHER SOZIALFONDUS - FONDO SOCIALE EUROPEO



Siegfrid Zwick storia di un successo

Nel 1981 quando pensò di dar vita alla Maico, forse nemmeno Siegfried Zwick aveva l'esatta percezione di dove sarebbe arrivato. Oggi che ha lasciato il timone in mano alle generazioni più giovani, ci racconta il segreto del suo successo.

"Ho sempre creduto e credo ancora fortemente negli uomini e nelle loro capacità e mi sono adoperato per far sì che nella mia azienda lavorasse gente contenta di farlo. Ho lavorato per la squadra, per la motivazione e questo mi ha premiato facendo arrivare la Maico a essere la numero uno nel campo del serramento in Italia. A questo si aggiunga che abbiamo impostato sempre il nostro lavoro sulla volontà di capire i problemi del cliente e di risolverli. Nella competizione globale in cui oggi ci troviamo - sostiene Zwick - il fattore vincente

sono gli uomini, le persone. Si produce di tutto e in tutto il mondo, ma essere vincenti presso la clientela è altra cosa.

Servono uomini che amano e sanno rispettare l'importanza del lavoro, - sostiene Zwick con passione - che ci trovano soddisfazione, gratificazione e felicità. L'uomo nasce con la necessità di lavorare, ma se quando torna a casa non è soddisfatto e contento di quello che ha fatto e di ciò che ne ricava, vivrà male e questo si riverbererà negativamente sulla sua prestazione. Dunque la chiave è il riconoscimento del lavoro ben fatto, l'esaltazione dei pregi, dei talenti di una persona e non l'evidenziazione delle sue criticità. Se dò al collaboratore la possibilità di lavorare in autonomia e responsabilità mettendo a frutto i suoi talenti, creo soddisfazio-

ne e entusiasmo e l'entusiasmo è la chiave per essere vincenti col cliente mettendosi a sua disposizione per capire e risolvere i suoi problemi. Se lo aiuto e gli do una mano a risolvere, ho vinto".

Siegfried Zwick ha avuto l'intuizione, ma l'azienda ha funzionato perché "ho trovato collaboratori validi, anche più bravi di me. Trent'anni fa lessi un libro di un esperto di marketing che diceva 'se vuoi creare un'azienda grande devi assumere giganti non nani' ed è esattamente questo quello che ho cercato di fare. Un manager non ha più il compito di sapere tutto, di essere il primo della classe! Ciò che deve avere è la flessibilità per creare all'interno dell'azienda i presupposti perché i collaboratori possano dare il loro massimo ed essere contenti. Io

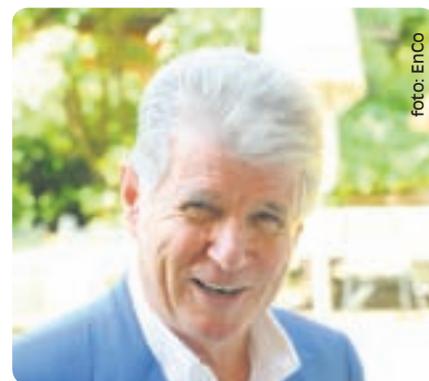
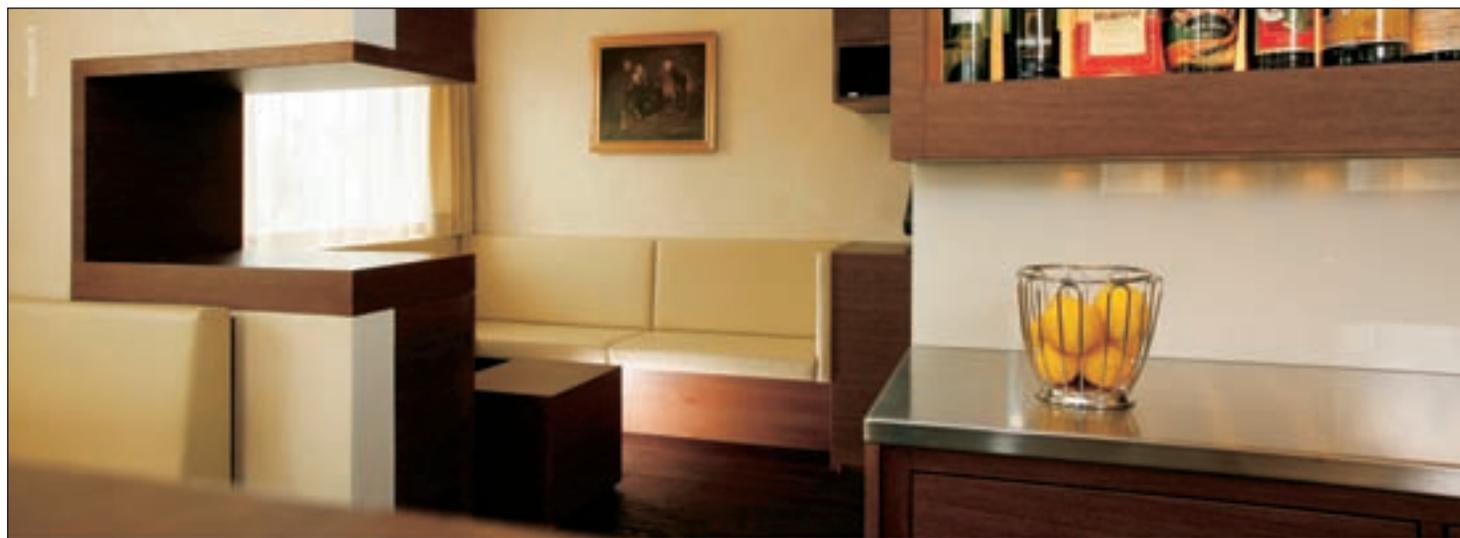


foto: EnCo

da te voglio il massimo, ma devo capire cosa devo fare io perché tu me lo dia per arrivare a dare prestazioni di eccellenza altrimenti non c'è spazio. Tutti possono produrre serramenti. Ciò che ti distingue e ti fa vincente e farlo nell'eccellenza"

Crescita sana, redditività e rischio calcolato, sono i tre pilastri che secondo Zwick devono sostenere un'azienda. "Crescita sana - conclude Zwick - che non vuol dire crescita infinita come i nostri politici oggi sostengono, ma crescita sostenibile a vantaggio dell'uomo e non del solo profitto".



SOGGIORNI

PORTE

CUCINE

FINESTRE

SCALE/BALCONI

ALLESTIMENTI ALBERGHIERI

ALLESTIMENTI COMMERCIALI

ARREDI SINGOLI

Stile & carattere ^{HH}

Da ormai 60 anni, interpretiamo in modo sempre nuovo il legno, materia prima naturale, conferendogli uno stile moderno e un carattere intramontabile. La realizzazione innovativa dei vostri desideri e l'abilità artigianale trasformano i vostri sogni in realtà.

HOFER ^{HH}
Lebensräume
Ambienti
HEINRICH

Via dei Legnai, 26 - Zona Artigianale
39015 San Leonardo in Passiria (BZ)

Tel. 0473.641255
info@tischlerei-hofer.it
www.tischlerei-hofer.it

La mano pubblica tiene il passo



foto: ENCO

I Comuni della Passiria sono cinque. Si va da Caines e Rifiano i più piccoli che si trovano all'imbocco della valle, a San Martino e San Leonardo che è il centro riconosciuto della comunità, per salire a Moso, il comune che si identifica con l'alta valle o la "valle di dentro" come i locali la chiamano. Nel gioco di squadra che la Val Passiria mette in campo e che troverà la sua espressione in autunno con Expo Passiria 2012, anche le Am-

ministrazioni comunali della valle hanno il loro ruolo importante. Ce lo testimonia il sindaco di Moso Willi Klotz: "Il nostro compito - afferma - è quello di creare i presupposti, la cornice all'interno della quale le nostre attività economiche possano operare e si sostanzia quindi nell'individuazione di aree da mettere a disposizione dei nostri artigiani e delle nostre imprese e nel creare per loro percorsi il meno burocratici possibili per ottenerle".

Expo Passiria per le imprese artigiane del Comune di Moso cosa significa?

"È molto importante perché proprio per loro, che sono le più piccole, non ci sarebbero altre possibilità di presentarsi a una clientela più vasta e farsi conoscere se non venisse offerta loro questa opportunità".



foto: ENCO

L'imbocco della statale della val Passiria

Aspettando la variante nord-ovest

Sul piano delle infrastrutture viabilistiche la valle aspetta da tempo un miglioramento dei suoi collegamenti. "Non possiamo lamentarci di come siamo serviti dal servizio pubblico di trasporto - afferma Ulrich Königsreiner coordinatore di Expo Passiria 2012 - ma aspettiamo con grande impazienza la variante nord-ovest di Merano che ci metterà in collegamento diretto con la MeBo e risolverà molti dei nostri problemi

oltre a quelli di Merano che vede il suo centro attraversato dai mezzi di trasporto da e per la nostra valle". Il tema è molto sentito da tutte le componenti economiche che abbiamo interpellato che ritengono di fondamentale importanza la realizzazione di questa arteria e in particolare del secondo lotto, che dalla stazione ferroviaria di Merano porterà in tunnel direttamente all'imbocco della Val Passiria.

Come vivere l'Hamman...

- Si entra in ambiente secco e riscaldato per un primo acclimatamento dove viene offerta una tisana depurativa.
- Si entra in un secondo ambiente a una temperatura secca leggermente più elevata. Con l'applicazione del "sapone nero" si prepara la pelle al gommage, dopodiché si effettua un trattamento nebulizzante con doccia emozionale.
- Si entra in un terzo ambiente con umidità e temperatura più elevate (durata circa 20 minuti).
- Si esce e ci si distende su di un piano di marmo riscaldato, dove viene frizionato il corpo con guanti naturali (gommage) e infine il corpo viene lavato.
- Stanza relax: lettini ad acqua per un rilassamento completo dei muscoli, e tisana detossinante.
- Durata complessiva del rituale dell'Hamman: 90 minuti.
- Il rituale dell'Hamman è sempre riservato, in base alla prenotazione (una o più persone da sole, senza estranei).

Per la coppia...

Rituale delle Maree

- rituale dell'hammam
- lavaggio ai capelli con shampoo a l'essenza di cedro, con azione detossinante e riequilibrante
- idromassaggio in vasca doppia agli oli essenziali e massaggio a rulli a lla colonna vertebrale con azione rigenerante, tonificante ed energizzante
- massaggio Kneipp con teli caldi e feddi per un drenaggio profondo del corpo

Durata: 3 ore

~~115 €~~ **95 €** a persona

Per un diverso addio al nubolato per la sposa e le sue ancelle...
La magia dell'antico rituale hammam!

Hamman Percorso Sposa

dalle 8 alle 10 persone
~~49 €~~ **39 €** a persona



Sole e Hamman si trova solo ed esclusivamente a Borgo Valsugana!

Borgo Valsugana TN
Corso Vicenza 47
presso il centro commerciale Le Valli
Tel. 0461 757469

www.soleehammam.it
info@soleehammam.it

Orari di apertura:
lunedì, mercoledì,
venerdì e sabato
9-19, martedì e
giovedì 9-21

**DOMENICA
SEMPRE APERTO!**